

# JABLOTRON Mercury

Obrigado por ter adquirido um sistema JABLOTRON Mercury. Este manual do utilizador irá guiá-lo e explicar-lhe tudo o que precisa para operar o sistema.

## PAZ DE ESPÍRITO E SEGURANÇA

Para que o alarme assegure verdadeiramente a proteção, deve estar ligado a um centro de receção de alarmes (ARC) para garantir uma intervenção profissional em caso de perigo. Se não utilizar um serviço ARC, contacte o seu parceiro de instalação.



ALARME DE ALTA  
QUALIDADE



INSTALAÇÃO  
PROFISSIONAL



MONITORIZAÇÃO  
24 HORAS POR DIA



ACÇÃO EM CASO  
DE ALARME

## COMO ARMAR E DESARMAR O SISTEMA

A deteção de incêndio, inundaçãõ e adulteração é permanente, os detectores de intrusão monitorizam apenas se o sistema estiver armado.

O portão da garagem e o portão de entrada podem ser controlados pelo sistema de alarme através de módulos de saída adicionais.

A função de campainha está disponível se o sistema tiver um botão de campainha registado durante a configuração. Dependendo da configuração do seu sistema, utilize:

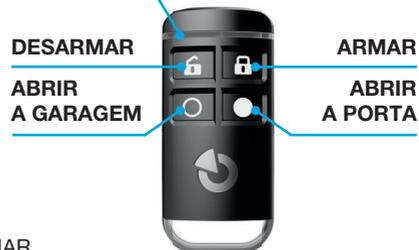
## CONTROLO REMOTO

Dependendo da configuração do sistema de alarme, o controlo remoto permite ao utilizador armar e/ou desarmar todo o sistema de alarme ou as suas secções.

Vermelho – armado  
Verde – desarmado  
Amarelo – fora do alcance



Vermelho – armado  
Verde – desarmado  
Amarelo – fora do alcance



**CANCELAMENTO DO ALARME:** premir DESARMAR

## TECLADO SEM ECRÃ

Dependendo de como o sistema de alarme foi configurado durante a instalação, o teclado arma ou desarma todo o sistema de alarme ou parte dele.

**AUTORIZAÇÃO:** Deve introduzir sempre o seu código de acesso válido ou utilizar uma etiqueta/cartão RFID no teclado antes de utilizar os botões ARMAR ou DESARMAR. A validade da autorização é indicada pela intermitência verde da barra luminosa de indicação.

**DEFINIÇÃO PARCIAL:** Se o seu alarme tiver uma definição parcial activada, apenas os detectores

seleccionados são armados. É ativado através de uma autorização e premindo o botão ARMAR (confirmado pelo indicador LED amarelo no botão direito). Se o teclado estiver configurado para permitir a ativação total, esta é activada premindo duas vezes o botão ARMAR após uma autorização válida (confirmada pelo indicador LED vermelho no botão direito).

**ATRASO DE ENTRADA E SAÍDA:** É indicado pelo sinal sonoro do teclado. O tempo de saída é o período de tempo durante o qual o utilizador deve abandonar as instalações da área protegida antes de o sistema ficar armado. O tempo de entrada é o período de tempo durante o qual o utilizador deve desarmar o sistema de alarme, caso contrário é acionado um alarme. As horas específicas são configuradas pelo seu parceiro de instalação JABLOTRON.

**CANCELAMENTO DO ALARME:** Autorize-se a si próprio e prima o botão DESARMAR.

**MEMÓRIA DE ALARME:** červené tlačítko zůstává po poplachu blikat. Tuto signalizaci zrušíte tak, že zopakujete odjištění (autorizací a stiskem tlačítka ODJISTIT).

#### Botão **DESARMAR**

Verde – desarmado

Verde intermitente –  
atraso de entrada

Verde – tudo está bem

Verde intermitente –  
autorização válida

Vermelho intermitente –  
alarme  
(ou memória de alarme)

Amarelo – avaria



#### Botão **ARMAR**

Amarelo – definição  
parcial

Vermelho – armado

Vermelho intermitente  
– alarme  
(ou memória de alarme)

## TECLADO COM ECRÃ

Permite ao utilizador controlar até 4 secções independentes da casa. Além disso, possui um MENU que pode ser utilizado para visualizar a memória de eventos e outras informações.

**AUTORIZAÇÃO:** Deve introduzir sempre o seu código de acesso válido ou utilizar uma etiqueta/cartão RFID no teclado antes de utilizar os botões ARMAR ou DESARMAR. A validade da autorização é confirmada pela intermitência verde da barra luminosa.

**ARMADURA PARCIAL:** se o seu alarme utiliza a armação parcial em qualquer secção, esta é activada autorizando e premindo o botão ARMAR correspondente (LED amarelo à direita). Premir duas vezes o botão ARMAR após a autorização permite armar totalmente a secção (LED vermelho à direita).

**ATRASO DE ENTRADA E SAÍDA:** Indicado pelo sinal sonoro do teclado. O tempo de saída é o período de tempo durante o qual o utilizador deve abandonar as instalações da área protegida antes de o sistema ficar armado. O tempo de entrada é o período de tempo durante o qual o utilizador deve desarmar o sistema de alarme, caso contrário é acionado um alarme. As horas específicas são configuradas pelo seu parceiro de instalação JABLOTRON.

**CANCELAMENTO DO ALARME:** Autorize-se e prima o botão DESARMAR, que está a piscar a vermelho.

**MEMÓRIA DE ALARME:** O LED vermelho permanece intermitente após um evento de alarme. Para anular esta indicação, repetir o desarme (autorizando e premindo o botão DESARMAR).

## MENU DO TECLADO INTERNO

- MEMÓRIA DE EVENTOS – visão geral do histórico registado no alarme
- ESTADO DO SISTEMA – visão geral do estado do alarme e do dispositivo
- OPÇÕES DO ECRÃ\* – contraste e retroiluminação do ecrã

\* esta definição só está disponível para o administrador do alarme.

O botão **DESARMAR**  
para secções individuais

*Verde* – desarmado  
*Verde intermitente* –  
atraso de saída

*Verde* – tudo está bem

*Verde intermitente* –  
autorização válida

*Vermelho intermitente* –  
alarme  
(ou memória de alarme)

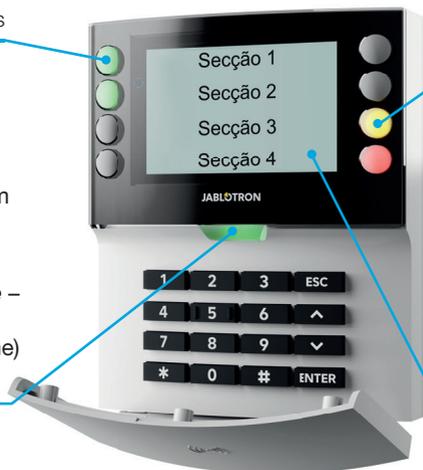
*Amarelo* – avaria

O botão **DESARMAR**  
para secções individuais

*Amarelo* – definição  
parcial

*Vermelho* – armado  
*Vermelho intermitente* –  
alarme (ou memória de  
alarme)

Os nomes das secções  
ou informações sobre  
o estado do sistema.



**Nota:** para prolongar a duração da bateria, o teclado sem fios desliga-se após cerca de 10 segundos de inatividade.

## APP MYJABLOTRON

A aplicação para smartphone permite-lhe controlar e monitorizar o seu alarme, abrir o portão da garagem e o portão de entrada. Contém um histórico de eventos e, se estiverem instalados detectores de movimento com câmaras de verificação de fotografias, apresenta fotografias do alarme no separador Galeria. Também apresenta os tipos de eventos seleccionados. O administrador do alarme pode definir permissões diferentes para utilizadores individuais. Dependendo do tipo de telefone, o utilizador é autorizado por um código numérico, impressão digital ou reconhecimento facial.

A aplicação MyJABLOTRON pode ser descarregada para iOS e Android. A conta de acesso para o administrador do alarme é definida pelo Parceiro de Instalação. Receberá os detalhes de início de sessão para a aplicação no endereço de e-mail que fornecer ao Parceiro de Instalação JABLOTRON. O administrador do alarme pode então definir o acesso à aplicação para outros utilizadores.

A melhor forma de se familiarizar com a aplicação é navegar pelas opções uma a uma.



## MANUTENÇÃO DE ALARMES

Para um funcionamento fiável do sistema de alarme, recomendamos que organize inspecções anuais regulares do seu sistema com o seu Parceiro de Instalação JABLOTRON. Por favor, contacte o seu Parceiro de Instalação JABLOTRON se o alarme reportar uma avaria.

### Aviso:

1. Não tente abrir ou desmontar qualquer componente do sistema de alarme. Será ativado um alarme de sabotagem.
2. Ao limpar, evite danificar os componentes do sistema de alarme. Sugerimos que limpe a acumulação de pó dos detectores com um espanador de fibras finas.
3. Utilize um pano húmido para limpar o teclado. Certifique-se de que evita utilizar solventes orgânicos, uma vez que a sua utilização pode danificar o teclado.
4. A substituição da bateria deve ser efectuada exclusivamente pelo seu parceiro de instalação JABLOTRON. A duração média da bateria é de aproximadamente 2 anos. A duração da bateria de um teclado sem fios pode ser significativamente mais curta se o teclado for utilizado mais de duas vezes por dia.

## PARÂMETROS TÉCNICOS DO PAINEL DE CONTROLO

PARÂMETRO	TIPO: CU2202MD
Dimensões	268 x 225 x 83 mm
Fonte de alimentação / frequência / fusível	~110-230 V/50-60 Hz, máx. 0,28 A com um fusível F1,6 A/250 V, classe de proteção II
Potência / corrente de entrada eléctrica	max 23 VA / 0,1 A
Classificação do dispositivo de alarme	Grau de segurança 2 / Classe ambiental II.
@ de acordo com as normas	EN50131-1, EN 50131-3, EN 50131-6, EN 50131-5-3 (utilizando um módulo de rádio), EN 50131-10, EN 50136-1, EN 50136-2
@ ambiente	Interiores em geral
@ temperatura/humidade de funcionamento média	-10 °C a +40 °C/ 75% HR sem condensação
Número de combinações de códigos por utilizador, não existem códigos não permitidos no alarme	10 <sup>4</sup> - (O número de utilizadores de um sistema - 1)
Número de combinações de códigos por utilizador quando se utilizam cartões de acesso	10 <sup>9</sup> códigos de cartões
EMC	EN 50130-4, EN 55032, ETSI EN 301 489-1, ETSI EN 301 489-3
Segurança eléctrica	EN IEC 62368-1
Proteção da fonte de alimentação	Fusível T1,6 A; 250 V
Bateria de reserva	Chumbo 12 V / 2,6 Ah
Organismo de certificação	TREZOR TEST s.r.o. (n.º 3025)



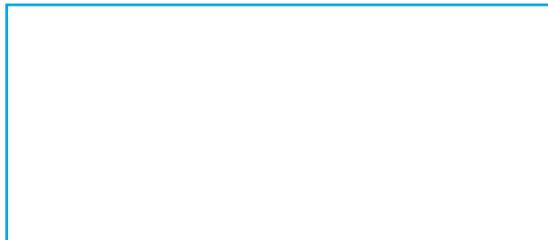
A JABLOTRON ALARMS a.s. declara que o CU2202MD se encontra em conformidade com a legislação relativa a harmonização relevante da UE: diretivas n.º: 2014/53/UE, 2014/35/UE, 2014/30/UE e 2011/65/UE. O original da avaliação de conformidade pode ser consultado em [www.jablotron.com](http://www.jablotron.com), na secção de Transferências.



**Nota:** A eliminação correta deste produto irá ajudar a poupar valiosos recursos e evitar possíveis efeitos negativos à saúde humana e ao ambiente, decorrentes da má gestão de resíduos. Devolva este produto ao comerciante ou contacte a autoridade local para obter mais informações sobre o ponto de recolha designado mais próximo.



### CONTACTO COM O SEU PARCEIRO DE INSTALAÇÃO JABLOTRON



Versão digital  
manual

# JABLOTRON

JABLOTRON ALARMS a.s. | Pod Skalkou 4567/33 | 46601 Jablonec n. N. | República Checa | [www.JABLOTRON.com](http://www.JABLOTRON.com)